

# AquaOne

Bedienungsanleitung  
CED-120 Teichlampe  
Seiten: 2-3 (DE)

Instruction manual  
CED-120 Pond Lamp  
Pages: 4-5 (EN)



**Alle Bedienungsanleitungen auch online unter: [www.aquaristikwelt24.de](http://www.aquaristikwelt24.de)**

**All instruction manuals also online at: [www.aquaristikwelt24.de](http://www.aquaristikwelt24.de)**

Vielen Dank, dass Sie sich für eine AquaOne Teichlampe CED-120 entschieden haben. Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Verwendung sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Gerät ordnungsgemäß verwenden.

### **Garantie:**

Die Garantiezeit beträgt 2 Jahre, gültig ab Rechnungsdatum. Die Verschleißteile sowie das Leuchtmittel fallen nicht unter die Gewährleistung. Der Schaden, der durch unsachgemäßen Gebrauch verursacht wird, ist von der Garantie ausgeschlossen.

### **Allgemeine Informationen:**

1. Das Produkt eignet sich als Beleuchtungssystem für unter oder über Wasser. Man kann es auch sehr gut außerhalb zwischen den Steinen oder am Rand des Teiches aufbauen um so Pflanzen, Wasserfälle oder andere Gegenstände zu beleuchten.
2. Die Lampen sind von  $-10^{\circ}\text{C}$  bis  $+35^{\circ}\text{C}$  anwendbar.

### **Eigenschaften:**

1. Das Gehäuse des Produkts besteht aus hochwertigem Kunststoff und ist langlebig sowie sonnenfest.
2. Das Produkt ist mit einem wasserdichten Vorschaltgerät und Niedervoltspannung ausgestattet und für den Außenbereich geeignet.
3. Das Produkt ist mit Halterungen ausgestattet, wodurch es viel stabiler in die Erde befestigt werden kann.
4. Die Lampe kann eine Drehung von  $360^{\circ}$  erreichen umso die Ausleuchtung frei einstellen zu können.

### **Sicherheitshinweise:**

1. Vergleichen Sie Netzspannung (V) und Frequenz (HZ) Ihres Stromkreises mit den Daten auf dem Typenschild. Diese Daten müssen übereinstimmen.
2. Das Kabel kann nicht geändert oder verlängert werden.

3. Achten Sie besonders darauf, wenn Sie die Lampe in der Nähe von Kinderaktivitäten verwenden.
4. Halten Sie sich von gefährlichen Teilen fern, um Gefahren zu vermeiden.
5. Tragen oder ziehen Sie das Produkt nicht am Verbindungskabel.
6. Wenn es produktions- oder transportbedingt Probleme mit dem Steckercode gibt, zerlegen Sie die Lampe nicht selbst.
7. Um elektrische Leckagen und Kurzschlüsse zu vermeiden, halten Sie den Stecker trocken. Wenn der Stecker nass ist, ziehen Sie ihn nicht heraus. Trennen Sie zuerst den Strom.

### **Technische Daten:**

- Modell: CED-120
- Stromspannung: 220-240V
- Stromverbrauch: 3W
- Trafo: 12V/50Hz 3.6VA
- Abstrahlwinkel: 30°

### **Fehlerbehebung:**

Fehlfunktion	Mögliche Ursachen	Vorschlag
Lampe leuchtet nicht	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Stromversorgung unterbrochen</li> <li>2. Lampenblende defekt</li> <li>3. Kontaktstifte an der Glühlampe korrodiert</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Stromversorgung prüfen</li> <li>2. Lampe ersetzen</li> <li>3. Kontaktstifte reinigen</li> </ol>
Die Lichtintensität nimmt ab	Transparente Abdeckung zu verschmutzt	Abdeckung reinigen
Wasser in der Lampe	Dichtungsring defekt	Dichtungsringe prüfen und erneuern
Licht flackert	Kontakte korrodiert	Lampenstifte reinigen

Thank you for choosing an AquaOne pond lamp CED-120. Read the user manual carefully before use to ensure you use the device properly.

**Warranty:**

The guarantee period is 2 years, valid from the invoice date. The wear parts and the lamp are not covered by the warranty. The damage caused by improper use is excluded from the warranty.

**General information:**

1. Applicable environmental temperature: -10°C~+35°C.
2. Suitable for pond, lamp for fountain, streams and waterfall.

**Features:**

1. The product's main spare parts are made of high-quality PC plastics, more durable and sunshine proof.
2. The product is equipped with the waterproof transformer for open use. The low voltage input insures the product much safer.
3. The product is suited as the lighting system of the underwater or the pond parks.
4. The product is equipped with the brackets and the poles, which can help it fixed on the pipeline or the earth much more firmly.
5. Horizontal can achieve 360 ° rotation, free to adjust the direction

**Safety instructions:**

1. Compare the line voltage (V) and frequency (HZ) of your electrical circuit with the data on the model plate. These data must agree.
2. Be sure to turn off the power before you put your hand into the water.
3. The cable cannot be changed or lengthened.
4. Pay more attention when use the lamp near children's activities space.
5. Keep away from dangerous parts to avoid any dangerous.
6. Do not carry or pull the product by the connecting cord.
7. If there is any problem with the plug code due to production or transportation, do not disassemble the lamp by yourself.

8. To prevent electric leakage and short circuit, protect the code when in use, keep the plug dry. If the plug is wet, do not pull it out. Cut off the power first.

### **Troubleshooting:**

Troubleshooting	Possible causes	Remedy
Lamp does not light up	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Power supply interrupted</li> <li>2. Lamp bead/lamp panel defective</li> <li>3. Contact pins at the bulb corroded</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Check power supply</li> <li>2. Replace lamp bead/lamp</li> <li>3. Clean contact pins</li> </ol>
Light intensity decreases	Transparent cover too dirty	Cover cleaning
Water in lamp	Seal defective	Check sealing rings and replace
Light flickers	Contacts corroded	Clean lamp pins

### **Technical parameters:**

- Model: CED-120
- Voltage: 220-240V
- Power: 3W
- Transformer: 12V/50Hz 3.6VA
- Angle of beam: 30°